

こうじ  
工事の  
げんば  
現場より



いま ようす  
今はこんな様子だよ。



1月3週目

たいしんほきょう ほんたい こうじ たいしんかべ せこう じゅんちょう すす つづ たいしんほきょう かいたい  
耐震補強の本体工事（耐震壁の施工など）が順調に進み、続いて耐震補強のために解体  
した箇所の復旧工事が進められています。建物の表面・細部の組立が進み、建物の元の  
すがた すこ もど さま かくにん こうじかんりょう む さぎょう かくじつ すす  
姿に少しずつ戻ってきている様子が確認できます。工事完了に向けて作業は確実に進めら  
れていきますので、完成披露の心を待ちにしてください！  
かんせい ひろう とき ころま



あきさんけい きねんかん とくべつこうかい おこな いたえ じゅうにし ずがく ほんらい ばしょ つなぎ まへきめん もど  
▲2020年秋三溪記念館で特別公開を行った「板絵十二支図額」も、本来の場所：繋の間壁面に戻されました。  
しゅうい つちかべ せこう すす つちかべ せこうちゅう ほこりよ おお かぶ せこう  
周囲の土壁施工も進められています。土壁施工中は埃避けのため覆いを被せて施工しました（右写真）。



- ▶ 第三屋・次の間、2階へと上る階段の復旧作業
- ▲ 第一屋・鶴の間、棹縁天井の復旧作業
- ◀ 第二屋・敷居の復旧状況

かいたい もと もど  
解体したものを元に戻す  
だけといっても、同じように戻すため  
に試行錯誤が必要。見えないところに  
技術が込められているよー

